Tey fingu samband

Norsku hjúnini, sum fríggjadagin vendu sær til Sosialin fyri at fáa samband við teir menninar, ið vórðu tiknir upp av einum norskum skipi í 1967, hava fingið nakrar áheitanir frá tvøra-fólki, ið halda seg kenna til hendingina

NORSK HJÚN
Stefan í Skorini
stefan@sosialurin.fo

John og Hilde Edelston hava fingið áheitanir frá fólki, ið halda seg kenna til ta umrøddu hendingina

Mynd: Bárður Lydersen

Í blaðnum fríggjadagin høvdu vit eina áheitan frá einum norskum hjúnum, John og Hilde Edelston, Hilde er tó fødd Sundgot.

Tey vildu fegin koma í samband við tveir menn, ið vórðu tiknir upp av norska skipinum Dragholm í 1967. Unglingarnir, ið tá vóru 16 og 21 ára gamlir, vóru farn-ir at skjóta fugl, men fingu motorstegð.

Tá ungu menninir ikki komu afturíaftur, var leiting sett í verk. Og tað var manningin umborð á norska skipinum, ið fekk eyga á lítla bátin, tá teir báðir umborð høvdu fest eld í eina skipstroyggju, ið teir høvdu dýggjað undir í bensini.

Faðir Hilde, Henry Sund-got, átti skipið Dragholm, og hann var sjálvur við hendan túrin. Skipari var Harald Fiskerstrand.

Hendingin var umrødd í einum norskum blað, men norsku hjúnini funnu einki skrivað um hendingina í føroyskum bløðum frá tí tíðini.

Fleiri áheitanir

Síðan hendingin varð um-rødd í Sosialinum, hava fólk, ið halda seg hava vitan um hendingina, vent sær til Hilde Edelston.

- Eg havi fingið tvær áheitanir frá fólki, men talan er ikki um somu menninar, ið hesi fólk um-røða. Tí eru vit spent, um vit fara at fáa samband við røttu menninar, segði Hilde, áðrenn hon helt leið-ina aftur til Noregs mána-dagin við manni sínum.

Ein áheitan er komin úr Danmark, har ein kvinna heldur, at talan er um faðir og farbróðir sín. Hesir báðir eru tó ikki í Føroyum í løtuni, og kunnu tí ikki vátta hendingina enn. Ein onnur áheitan gongur uppá, at talan er um tveir mans, harav annar er farin hiðani, og hin er staddur í Dan-mark.

- Vónandi finna vit fram til røttu menninar, sigur Hilde Edelston.

KAUPTHING
Virðisbrævameklarafelag

Vika 25, 2005
www.kaupthing.fo

Oljuprísurin setir met

MARKNAÐARRÁK

Prísurin á Brentolju fór í farnu viku upp um 57 dollarar fyri tunnuna, og tað er nýtt met. Oljupřís-urin er hækkaður at kalla út í eitt seinasta mánaðin, og er nú 23% hægri enn fyri einum mánaða síðani. Íleggjarar óttast, at olju-framleiðararnir ikki fara at klára at nøkta tørvin á brenniolju í vetur. Ófriður í Nigeria eigur eisini sín part av skuldini. Hækkandi oljuprísurin er ein enn størri trupulleiki í Evropa enn í USA, orsakað av, at evran eisini er viknað nógv hendan seinasta mánaðin, so oljuprísurin er hækkaður heili 27% mátað í evrum.

Lánsbrævarenturnar hækkaðar

Lánsbrævarenturnar brutu lækkandi gongdina í farnu viku. 10-ára danska rentan hækkaði frá 3,1% til 3,3%. Hetta er fyrsta vikan síðani mars, at vit hava sæð eina rentuhækking. Búskaparliga støðan í USA og Evropa er tó ikki broytt tað stóra seinasta mánaðin, og vit vænta at renturnar fara at lækka aftur innan alt ov leingi.

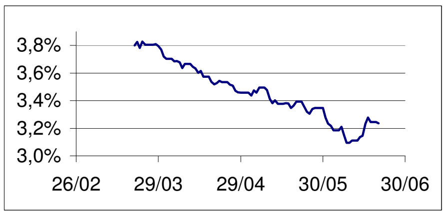
Atlantic Petroleum góða byrjan

Atlantic Petroleum varð sum kunnugt skrásett á ICEX og VMF í farnu viku. Marknaðurin var afturlatin fríggjadagin, men hósdagin vóru partabrøvini í Atlantic Petroleum hækkaði í 360 ella 35% sammett við sølu-kursin 265 í desembur. Oljuprísurin, sum í løtuni liggur á methøgum stigi, økir um virðið á felagnum. Tá felagið samstundis hev-ur ment fleiri av virkis-økjum sínum síðani desem-bur, metir Kaupthing, at kursurin á Atlantic Petrole-um eigur at hækka enn meira. Sostatt er Atlantic Petroleum framvegis eitt gott keyp á kursinum 360.

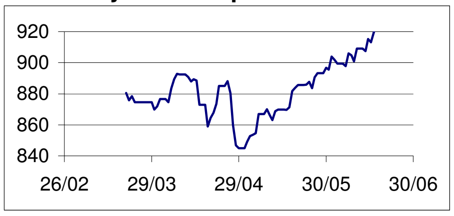
Hesa vikuna

Hendan vikan verður sera friðarlig, tá tað ræður um lyklatøl. Tískil er líkt til, at m.a. oljuprísurin verður í andglettinum. Partabræva-marknaðirnir hava enn ikki givið sær far um høga olju-prísin, men nú Brentoljan hevur sett nýtt met kann roknast við, at sjóneykan aftur verður vend oljuni. Sum heild eigur høgi olju-prísurin at trýsta lánsbræva-renturnar niður og tálma partabrævagongdini. Hetta er tó ikki galdandi fyri oljutengd partabrøv, ið standa seg væl, tá olju-prísurin er høgur og hækkar.

Donsk 10-ára renta



Vísital fyri norrøn partabrøv



Gjaldoyru

	Kursur	+/- %	
USD	606,03	-1,3%	↓
JPY	5,58	-1,3%	↓
GBP	1.109,54	-0,3%	↓
NOK	94,35	-0,6%	↓

Íløgufeløg

	Kursur	+/- %	
Lánsbrøv í DKK	103,83	-0,5%	↓
Evru Lánsbrøv	175,19	-0,9%	↓
Norrøn Partabrøv	94,30	1,9%	↑
Altjóða Vøkstur	65,86	1,7%	↑

Broytingar eru útroknaðar í mun til fyri viku síðan. Myndirnar vísa gongdina seinastu 3 mánaðirnar.